

kedua pihak menerangkan bahwa harga pendju-
jang didjual ini besarnya duapuluhan empat

MAKA SURAT INI

Jakarta, pada hari dan tanggal tersebut diata-
wa Ciong Nio dan Chan Kwee
awai-notaris, berumah di Djakarta, sebagai
jang sesudah surat ini oleh saja, notaris,
ada penghadap-penghadap dan saksi-saksi ters-
menanda tangani surat ini bersama-sama dengan
anghadap dan saja, notaris.
gan satu gandian, tidak ada syou-
u sambahan.

Sie Hin Lim

Handprint

G. Tuan



TLN

24 Maart 1950

16/3-50

vervende naar Postre Kabel
97 Batavia
15/20/

No. 30.-

PFRDJANDJIAN DJUAL BELI.

Pada hari ini, Senen, tanggal enam Maart
seribu sembilan ratus lima puluh,

Telah menghadap pada saja, SIE KHAN DJOE, notaris di
Djakarta, dihadapan saksi-saksi jang tersebut dibahagian
akhir surat ini dan dikenal oleh saja, notaris:

tuan LIE HIN LIM, saudagar, berumah di Djakarta, Taman
Kebontorong Utara 46,

pihak kesatu dan

tuan TJOA TIONG SIOE, saudagar, berumah di Djakarta,
Taman Kebontorong Selatan 4,

pihak kedua.

Penghadap-penghadap dikenal oleh saja, notaris.

Penghadap dipihak kesatu menerangkan dengan ini telah
mendjual kepada penghadap dipihak kedua, jang menerangkan
dengan ini telah membeli:

sebahagian dari persil hak milik nomor verponding 8331
dengan segala apajang berdiri, ditanam dan berada dia-
tasnya terletak dikota Djakarta dan terkenal sebagai
Taman Kebontorong Selatan 4, berdiri atas nama pendjual
menurut surat hak milik tertanggal dua Mei seribu sem-
bilan ratus tiga puluh tiga nomor 606 berhubung dengan
surat redres tertanggal tigabelas Februari seribu sem-
bilan ratus tiga puluh empat nomor 191 keduanya terbuat
oleh jang berwadjib di Djakarta; dari apa jang didjual
mana akan dibikin surat ukur sendiri atas pengundukan
pendjelit pendjual.

Pihak-pihak menerangkan bahwa pendjualan/pembelian ini
terjadi dengan harga f 27.500-- (dua puluh tudju ribu

lima ratus rupiah) harga mana sudah terbajar lunas pada hari ini, untuk pembajaran mana surat ini menjadi kuitansinya dan seterusnya dengan perdjandjian-perdjandjian seperti tersebut dibawah ini:

Pasal 1. Terhitung mulai pada hari ini pembeli sudah mempunyai apa jang telah dibeli olehnya dan terhitung mulai pada hari ini juga segala bahaja dan risiko seluruh hal itu telah dipikul dan didapat oleh pembeli

Pasal 2. Apa jang didjual dengan surat ini menjadi milik pembeli dan harus diserahkan kepada pihak dalam keadaan pada waktu sekarang ini dengan segala apa jang berikut mengenai kesenangan atau kesusahan, perhamaan pekarangan dan sebegitunja akan tetapi bersih tidak ada tanggungan beslag, hypothek dan lain-lainnya.

Pasal 3. Pendjual menanggung kepada pembeli bahwa apa jang didjual ini tidak disewakan kepada lain orang atau badan daripada pembeli sendiri.

Pendjual maka dari itu tidak memegang tanggungan apapun selainnya hak miliknya; pembeli dengan ini melepasan semua hak untuk menggugat apabila ada tjetjat-tjetjat jang terlihat atau tidak terlihat, perbedaan tentang ukurannya atau batas-batasnya dan sebegitunja.

Pasal 4. Hasil-hasil dari apa jang didjual ini mulai pada hari ini akan didapat oleh pembeli, akan tetapi mulai pada hari ini juga semua beban+beban seperti padjak akan dipikul oleh pembeli.

Ongkos-ongkos surat ini dan segala ongkos untuk membalik nama dari apa jang didjual ini atas nama pembeli, begitu juga ongkos untuk meminta surat ukur akan dipikul dan dibayar oleh pembeli.

Pasal 5. Pihak-pihak sepanuhnya kepada

bersama-sama atau masing-masing kepada orang segala apa jang diperlukan untuk menulis nama pembeli, memasang tanda tangan dan menanda tangani membawakan surat ke tempat kediaman dan perlukan untuk itu,

Pasal 6. Pembeli di selamanya apa jang nama pembeli, menggantikan sebagai pemilik pengurusan dan/atau tetapi atas ongkos tanggung bahwa pendjual susah atau kerugi

Pasal 7. Kuasa-kuasa dibatalkan dan mendapat pengembalian dari perdjandjian dan apabila kuasa-kuasa melepasan semua hak tentang menghilangkannya.

Pasal 8. Kedua pihak man jang tidak dapat

L seluruh biaya yg jatuh dari enam perihalan.

A.H.S.

R.

M.

atus rupiah) harga mana sudah terbajak lunas pa-
ni, untuk pembajakan mana surat ini menjadi
sinja dan seterusnya dengan perdjandjian-perdj-
seperti tersebut dibawah ini:

Terhitung mula/i pada hari ini pembeli sudah
sai apa jang telah dibeli olehnya dan terhitung
pada hari ini juga segala bahaja dan risiko ser-
ugi hal itu telah dipikul dan didapat oleh pembeli
Apa jang didjual dengan surat ini menjadi mil-
dan harus diserahkan kepadaan dalam keadaan
ktu sekarang ini dengan segala apa jang berikut
i kesenangan atau kesusahan, perhambaan pekarang-
egitunja akan tetapi bersih tidak ada tanggungan
hypotheek dan lain-lainja.

Pendjual menanggung kepada pembeli bahwa apa
djual ini tidak disewakan kepada lain orang atau
ari pada pembeli sendiri.

l maka dari itu tidak memegang tanggungan apa-apa
ja hak miliknya; pembeli dengan ini melepasan
ak untuk menggugat apabila ada tjetjat-tjetjat
rlihat atau tidak terlihat, perbedaan tentang
ja atau batas-batasnya dan sebegeitunja.

Hasil-hasil dari apa jang didjual ini mulai
ri ini akan didapat oleh pembeli, akan tetapi
ada hari ini juga semua beban-beban seperti pad-
akan dipikul oleh pembeli.

ongkos surat ini dan segala ongkos untuk membalik
ri apa jang didjual ini atas nama pembeli, begitu-
ngkos untuk meminta surat ukur akan dipikul dan
oleh pembeli.

*Seluruh beka tjenolan
dari enamb perbaatan*

A K S

R

H.

Pasal 5. Pihak-pihak dengan ini memberi hak dan kuasa
sepenuhnya kepada *dark*

bersama-sama atau masing-masing dengan hak untuk memindah-luh,
kannja kepada orang lain, teristimewa hak untuk membuat *aris di*
segala apa jang diperlukan untuk membalik nama apa *je* *bahagian*
~~diperlukan untuk membalik nama apa jang didjual ini atas~~
nama pembeli, memadjukan pemberitahuan, menghadap dimana
sadja seharusnya, memberi keterangan-keterangan, membuat
dan menanda tangani, membentulkan, merobah, mengganti atau
membaharukan surat pendaftaran dan lain+lainnya, memilih
tempat kediaman dan membuat lain-lain perbuatan jang di-
perlukan untuk itu, tidak ada jang diketjualikan.

Pasal 6. Pembeli diberi hak dan kuasa oleh pendjual untuk
selamanja apa jang didjual ini belum dibalik nama atas
nama pembeli, menggunakan dan menjalankan hak-hak pen-
djual sebagai pemilik dan membuat segala apa jang mengenai
pengurusan dan/atau kemilikan atas nama pendjual, akan
tetapi atas ongkos dan risiko pembeli sendiri, jang ber-
tanggung bahwa pendjual tidak nanti dapat penagihan, ke-
susahan atau kerugian tentang hal itu.

Pasal 7. Kuasa-kuasa tersebut tidak dapat ditjabut atau
dibatalkan dan menjadi satu bahagian jang tidak terpisah
dari perdjandjian djual beli ini, jang tidak akan dibuat
apabila kuasa-kuasa tersebut tidak diberikan; kedua pihak
melepasan semua hak & tas aturan-aturan dan undang-undang
tentang menghilangkan kekuatannya kuasa jang sudah dibe-
rikan.

Pasal 8. Kedua pihak dalam hal ini memilih tempat kedia-
man jang tidak dapat diubah dan seumurnya: dikantor Pani-

teria Landgerecht di Djakarta.

Selandjutnya kedua pihak menerangkan bahwa harga pendjulan dari apa jang didjual ini besarnya dua puluh tudju ribu lima ratus rupiah.

MAKA SURATINI

Terbuat di Djakarta, pada hari dan tanggal tersebut dia dihadapan *Pria Kuei Nio dan Marie Koenka* keduanya pegawai notaris, berumah di Djakarta, sebagai saksi-saksi jang sesudah surat ini oleh saja, notaris dibatjakan kepada penghadap-penghadap dan saksi-saksi tersebut, segera menanda tangani surat ini bersama-sama dengan penghadap-penghadap dan saja, notaris.

Terbuat dengan dua joretan, tidak ada
ganjan atau sambahan



TLN

21
Bis

No. 37.-

PERDJANDJIAN DJUAL BELI

Pada hari ini, *Lenen, tanggal*

seribu sembilan rat

Telah menghadap pada saja, SIE KH
Djakarta, dihadapan saksi-saksi j
achir surat ini dan dikenal oleh
tuan LIE HIN LIM, saudagar, beruma
Kebontorong Utara 46,

pihak kesatu
tuan TJOA TIONG LIOE, saudagar, be

Pedagogalan 44.

pihak kedua.

Penghadap-penghadap dikenal oleh sa
Penghadap dipihak kesatu menerangkan
mendjulai kepada penghadap dipihak ke
dengan ini telah membeli:

sebahagian dari persil hak milik n
dengan segala apa jang berdiri, di
tasnya terletak dikota Djakarta da
Taman Kebontorong Utara 11, berdiri
menurut surat hak milik tertanggal
bilan ratus tiga puluh tiga nomor 6
surat redres tertanggal tigabelas F
bilan ratus tiga puluh empat nomor 1
oleh jang berwadjib di Djakarta, da
mana akan dibikin surat ukur sendiri
pendjual.

Pihak-pihak menerangkan bahwa pendjua
terdjadi dengan harga f 27.500-- (duap

Wahidin
Alionka

Abdullah

Foasey

Suratno